

- ham et tillæg, der svarer til forskellen mellem de to beløb;
- d) såfremt den institution, som det påhvilede at tilstå ydelser for den oprindelige arbejdsudygtighed i det i litra b) omhandlede tilfælde, er en hollandsk institution, og såfremt
- i) den lidelse, der har medført forværringen, er den samme som den, der har begrundet tilståelse af ydelser efter hollandsk lovgivning,
 - ii) denne lidelse er en erhvervssygdom ifølge den lovgivning i en medlemsstat, hvoraf den pågældende senest har været omfattet, og begrundet ret til ydelse af det i artikel 60, stk. 1, b), omhandlede tillæg, og
 - iii) de lovbestemmelser, hvoraf den pågældende har været omfattet, efter at han har opnået ydelser, er anført i bilag III, skal den hollandske institution fortsat udrede den oprindelige ydelse efter den indtrådte forværring, medens den ydelse, der skal udredes efter den lovgivning i en medlemsstat, hvoraf den pågældende senest har været omfattet, nedsættes med størrelsen af den hollandske ydelse;
- e) såfremt den pågældende i det i litra b) omhandlede tilfælde ikke har ret til ydelser fra en anden medlemsstats institution, er vedkommende institution i den førstnævnte stat forpligtet til at tilstå ydelserne efter denne stats lovgivning, under hensyntagen til forværringen og – i givet fald – til bestemmelserne i artikel 38.

2. I tilfælde af forværring af en invaliditet, for hvilken lønmodtageren oppebærer ydelser efter lovgivningen i to eller flere medlemsstater, skal ydelserne tilstås ham efter bestemmelserne i artikel 40, stk. 1, under hensyntagen til forværringen.

Afdeling 4

Genoptagelse af udbetaling af ydelser, efter at disse har været inddraget eller bortfaldet. Overgang fra invaliditetsydelser til alderspension

Artikel 42

Afgørelse af, hvilken institution det påhviler at udrede ydelser ved invaliditet i tilfælde af fornyet udbetaling af sådanne ydelser

1. I tilfælde af fornyet udbetaling af ydelser, der har været inddraget, skal disse udredes af

den eller de institutioner, som det påhvilede at udrede dem på det tidspunkt, da de blev inddraget, uden at dette medfører nogen begrænsning i artikel 43.

2. Såfremt den pågældende tilstand på ny begrundet ret til ydelser, efter at disse har været inddraget, skal ydelserne tilstås i henhold til bestemmelserne i artikel 37, stk. 1, eller artikel 40, stk. 1 eller 2, alt efter omstændighederne.

Artikel 43

Overgang fra invaliditetsydelser til alderspension

1. Alderspension skal i givet fald træde i stedet for invaliditetsydelser under de betingelser, der er fastsat i den pågældende lovgivning og i overensstemmelse med bestemmelserne i kapitel 3.

2. Enhver institution, som det påhviler at udrede ydelser ved invaliditet i en medlemsstat, skal fortsat yde en person, der oppebærer sådanne ydelser, og som kan gøre krav på ydelser i anledning af alderdom efter lovgivningen i andre medlemsstater i henhold til bestemmelserne i artikel 49, de invaliditetsydelser, han har ret til efter den af den pågældende institution anvendte lovgivning, indtil det tidspunkt, da bestemmelserne i stk. 1 finder anvendelse for denne institution.

3. Såfremt invaliditetsydelserne i det i stk. 2 omhandlede tilfælde er tilstået efter bestemmelserne i artikel 39, kan den institution, der fortsat er forpligtet til at udrede disse ydelser, dog anvende bestemmelserne i artikel 49, stk. 1, a), som om modtageren opfyldte de i lovgivningen i den pågældende medlemsstat foreskrevne betingelser for ret til alderspension; i så fald erstattes det i artikel 46, stk. 2, a), omhandlede teoretiske beløb med størrelsen af de invaliditetsydelser, der skal udredes af den nævnte institution.

Kapitel 3

Alderdom og dødsfald (pensioner)

Artikel 44

Almindelige bestemmelser om fastsættelse af ydelser, når lønmodtageren har været omfattet af lovgivningen i to eller flere medlemsstater

1. Har en lønmodtager været omfattet af lovgivningen i to eller flere medlemsstater, fast-